



POVO ALGARVIO SEMANARIO REGIONALISTA

Director, Editor e Proprietario: Manuel Virgilio Pires

Redação e Administração — Rua Dr. Parreira, 13—Telefone 127—TAVIRA — Composição Impressão — Tipografia «Povo Algarvio» Telef. 266—TAVIRA

DOMINGO DE PÁScoa

SE por capricho alguém quisesse agora, neste século de verticalidade, empregar as sublimidades de estilo e os floreios literários de Seiscentos, poderia dizer que todos os deuses mitológicos se concertam para festejar a ressurreição do verdadeiro Deus.

Flora atapeta os campos de flores, Pomona faz assomar aos ramalhos das árvores os frutos ainda meninos, Apolo ri no sol doirado a espreguiçar-se na relva, os silfos ondulam as águas mansas dos regatos bordados de margas e as flau-

NA SOLUÇÃO DO PROBLEMA HABITACIONAL

É digna do maior realce a acção desenvolvida pelo sr. Ministro das Corporações e Previdência Social, Prof. Dr. Gonçalves de Proença, no sentido de proporcionar habitação condigna e higiénica às classes menos favorecidas, de forma a que se possa resolver o problema dos «bairros da lata», que, se bem que sejam comuns a todas as grandes concentrações urbanas (e em parte alguma foi resolvido integralmente) constituem um sofrimento permanente para os dirigentes conscientes da missão para que foram destacados.

(Continua na 4.ª página)

A "INTAR" MARCA O SEU PRESTÍGIO COMO INDÚSTRIA PORTUGUESA

O seu Conselho de Administração para comemorar o êxito alcançado na capital belga pela «Intar» e anunciar a nova marca de cigarros «Tamariz», reuniu num almoço no restaurante Montes Claros, no passado dia 28 de Março, cerca de 300 convidados, entre os quais figuravam os representantes de diversos órgãos de informação de todo o país.

Presidiu o sr. Eng. José Frederico Ulrich, vice-presidente do Conselho de Administração, estando presentes entre outras altas individualidades, os srs. Marquês de Mendia e Vasco Raposo Moreira, que o ladearam e muitos agentes daquela Companhia.

Usou da palavra o sr. Eng.

TROVA

Se não tens boa intenção Da maldade não te iludas, Na tua cega ambição Nem vês a força de Judas.

V. P.

tas dos silenos trilam na gorja de todos os passarinhos que pela espessura do arvoredor embalam os filhos pequenos...

(Continua na 4.ª página)

REABRIU O Restaurante Regional Turístico CHICOTE NA PRAIA VERDE

Reabriu ao público, completamente remodelado, este simpático Restaurante Turístico e Regional, situado num dos mais belos recantos do litoral algarvio.

Organizações Chicote, concessionárias do moderno Hotel Toca do Coelho, na praia de Quarteira, mais a sua Residencial Triângulo, a Estalagem Aéromar na Praia de Faro, Restaurante Boite Regional na praia dos 3 Irmãos, em Alvor, pugnando por um turismo melhor, dotaram estas suas unidades hoteleiras de Boites, onde todas as noites, ao som de excelentes conjuntos musicais e a presença dos mais consagrados artistas portugueses, se poderá passar momentos de alegre e agradável convívio artístico.

Assim na Praia Verde, encontra-se de novo actuando a apreciada e consagrada vedeta do teatro, Rádio, Televisão e fado, Anita Guerreiro.

Outras surpresas se projectam para que os turistas possam relembrar os belos momentos passados no Algarve.

GENEROSA OFERTA DE TERRENO PARA A CONSTRUÇÃO DE UM BAIRRO DE PESCADORES

CABANAS a laboriosa povoação marítima da freguesia de Conceição, a mártir das investidas do mar, um dos mais importantes centros pis-



DR. CARLOS PICOITO

QUATRO ESTUDOS EM JEITO DE CONFERÊNCIA

«ALGUMAS Considerações sobre o Direito, sua Necessidade e Evolução», palestra proferida no Circulo Cultural do Algarve, em Faro, e na Biblioteca Municipal de Tavira.

«Do Direito Penal e do Direito de Punir», palestra proferida no Circulo Cultural do Algarve, em Faro, na Biblioteca Municipal de Tavira e no salão de festas do Glória Futebol Clube, em Vila Real de Santo António.

«Lembrando um Colega, o Amigo e o Homem, a Sociedade e a Associa-

(Continua na 4.ª página)

em CABANAS

catórios de polvo vai ter o seu Bairro de Pescadores, graças à valiosa intervenção da Junta Central das Casas dos Pescadores, conforme promessa há pouco feita pelo sr. Almirante Henrique dos Santos Tenreiro, ilustre deputado pelo Algarve.

É justo salientar a acção desenvolvida e o interesse manifestado em prol do importante

(Continua na 3.ª página)

GRANDE PRÉMIO Robbialac



A valorosa equipa do Ginásio de Tavira, uma confirmação do Prémio Robbialac (Ler notícia na 4.ª página)

SALAZAR NOTÍCIA PARA TODO O MUNDO

ANTOINE Pinay, antigo Presidente do Conselho de Ministros da França, que veio a Lisboa para presidir à sessão de encerramento do Congresso Internacional para a Defesa da Civilização Cristã, foi recebido pelo

POR

Augusto Morna

sr. Dr. Oliveira Salazar, com quem conferenciou durante três quartos de hora.

No final dessa conferência, Antoine Pinay, falando com os jornalistas disse:

«Estou muito satisfeito com este encontro, que me proporcionou uma conversação muito cordial com o doutor Salazar. Admiro cada vez mais o conhecimento extraordinariamente completo que o Presidente do Conselho português possui de todos os problemas mundiais.»

Ainda bem recentemente, o Ministro da Guerra do Brasil e candidato à Presidência do país irmão, o General Costa e Silva, declarou publicamente a sua profunda admiração por Salazar, que tão pormenorizadamente conhece a vida política brasileira.

Nenhum político, europeu ou americano, que tenha conversado com Salazar, nestes últimos trinta e oito anos da vida da Nação, guardou para si a opinião tão claramente expressa por Pinay e Costa e Silva, pois todos confessaram aos órgãos de informação os mesmos sentimentos de simpatia e de admiração pela enciclopé-

dica cultura política e social do nosso Presidente do Conselho. O seu notabilíssimo espírito de previsão, consequência do seu conhecimento de tudo o que se passa no conturbado Mundo de hoje, fazem dele um estadista impar.

O seu modo conciso e preciso de exprimir, em linguagem perfeitíssima, os seus pensamentos, se é conhecido e devidamente admirado e louvado pelos portugueses, é também motivo

(Continua na 3.ª página)

Notícias da R.T.P.

Na Assembleia Geral da Radiotelevisão Portuguesa, realizada há dias, foram tratados vários assuntos dentro eles os seguintes:

NO ano de 1965 foi possível pôr em funcionamento o Emissor de Mendro, no Alentejo, que passou a servir uma área com uma população de cerca de meio milhão de pessoas; aumentou-se a potência dos retransmissores de Monchique, Marão e Nogueira e instalaram-se os retransmissores de S. Mamede, S. Pedro do Sul e Mira d'Aire. Ainda em 1965 decorreram trabalhos de montagem do emissor do Muro e do retransmissor de Minhé e de ampliação da potência dos retransmissores da Marofa e de Bornes que entrarão em funcionamento no decurso de 1966.

Aguarda-se para dar início à instalação dos retransmissores da Guardunha (para servir Covilhã e Fundão) e de S. Miguel (sotavento algarvio) que se resolvam problemas de fornecimento de energia eléctrica nessas localidades. Também para 1966 está prevista a instalação de um retransmissor em Mértola.

Conseguiu-se assim cobrir, em condições óptimas, cerca de 80% do território do continente, esperando-se elevar em 1966 a cobertura para cerca de 98%.

Finalmente, o Presidente do Conselho de Administração afirmou que a Empresa prevê, logo que esteja terminada a cobertura do território do continente, poder encargar, sem mais demora e com o maior carinho, o problema da expansão da Televisão nas Ilhas Adjacentes.

Bolsas de Estudo

para filhos e irmãos de militares

A Junta Distrital de Lisboa em sua reunião ordinária de 25 de Agosto do ano findo, deliberou conceder dez bolsas de estudo a filhos ou irmãos de militares mortos ou grandemente mutilados em defesa da soberania portuguesa no Ultramar.

Essas bolsas de estudo correspondem à admissão dos interessados na Escola Prática de Agricultura D. Dinis (Paiã) para frequência do ciclo profissional de agente rural, com isenção total do pagamento de mensalidade e propinas.

A CARREIRA AÉREA LONDRES-FARO

A T. A. P. para assinalar a carreira aérea directa Londres-Faro, reuniu no Hotel Eva, num almoço de confraternização, os presidentes da B. E. A. e da T. A. P., o sr. Governador Civil do distrito, presidentes dos municípios algarvios, membros do turismo e outras figuras representativas bem como os representantes da Imprensa, agências de viagens, etc., destacando-se elevado número de senhoras.

Usaram da palavra, os srs. eng.º Vaz Pinto, que manifestou o seu grande prazer pelo incremento turístico que se estava a operar no Algarve, em relação ao que lhe fora dado observar há quase um ano.

Referiu-se depois à inauguração da carreira directa Londres-Faro, que é fruto da boa

colaboração existente entre a B. E. A. e a T. A. P.. A terminar fez votos para que o Algarve continue a manter as suas características tão genuinamente algarvias e que são condição essencial para atrair os turistas.

Em seguida falou o presidente da B. E. A. sr. Anthony Milwane, que agradeceu a recepção em nome dos convidados ingleses, salientando a beleza da paisagem algarvia afirmando que os algarvios podiam contar com o apoio da B. E. A.

(Continua na 3.ª página)

RECTIFICAÇÃO

Uma malfadada gralha poisou na última palavra do artigo «Poemas que Não o São e Versos sem Rima», do nosso prezado amigo e colaborador sr. Virgilio Baptista, que apressamos a rectificá-la, pedindo desculpa ao seu autor.

Em vez de necessidades deve ler-se «necedades».

Este número foi visado pela Delegação de Censura

# HOTEL EVA-FARO

1.ª CLASSE A

100% ar condicionado

152 quartos c/ Banho

Suites de Luxo

100% Alcatifado

Cabeleireiros  
de Senhoras e Homens

Bares



Restaurante

Grill

Salão de Banquetes

Salão para Congressos

Boite

Terraços e Solário



Sede — ÍLHAVO (Aveiro)

FILIAL - LISBOA, Av. Defensores de Chaves, 31-5.º Lt.º

Forneceu as

**CARPINTARIAS DO HOTEL** (Fabricante)

UMA DAS MELHORES UNIDADES HOTELEIRAS DO PAÍS

AMBIENTE ELEGANTE  
PANORÂMICA MARAVILHOSA

**Ao serviço do Público desde 1 de Abril**

**Firmas e Empresas que colaboraram  
na construção e equipamento**

**TINTAS DYRUP**  
*A marca de alta qualidade*

Sempre presente nos grandes empreendimentos, orgulha-se de ter sido escolhida em exclusivo para colaborar com os seus produtos na pintura total deste grandioso hotel.

FÁBRICA DE TINTAS DE SACAVÉM, S. A. R. L. — SACAVÉM  
Delegações em Lisboa, Porto e Coimbra

CONSTRUÇÃO E MONTAGEM  
DE TODO O EQUIPAMENTO DE

**Cozinhas e secções anexas**  
EM AÇO INOXIDÁVEL

**INDÚSTRIAS SATÉLITE**

fábrica — ALBARRAQUE

**RENELISBOA** EXECUTOU:

**Isolamento Térmico** das coberturas.  
**Isolamento Fónico** dos Pavimentos do Salão de Festas, Salão de Jantar, Grill e instalações sanitárias  
**Impermeabilização** geral de todas as coberturas  
**Tratamento de Juntas de Dilatação**

RENELISBOA — Carvalho, Martins & Medeiros, Lda.  
Rua Acácio de Paiva, 8-B LISBOA Telef. 720083

TODA A INSTALAÇÃO ELÉCTRICA  
FOI EXECUTADA EXCLUSIVAMENTE COM

**CABOS ÁVILA**

**Fábrica de Condutores Eléctricos**

**Diogo D'Avila, Lda.**

LISBOA



**FONSECA & SEABRA, LDA.**

Campo dos Mártires da Pátria, 11

LISBOA

Telef. 58 187

FORNECEU:

CONDICIONAMENTO D'AR

INSTALAÇÕES DE ÁGUA E VAPOR,  
para este Hotel

A **COVINA** FORNECEU:

VIDROS PARA AS JANELAS, MOSAICOS DE VIDRO «EVINEL» PARA REVESTIMENTOS E DECORAÇÕES, FIBRAS DE VIDRO PARA ISOLAMENTOS, PORTAS DE VIDRO TEMPERADO E «PIAGEX»

**Móveis BELO**

◆◆◆◆ FABRICANTE ◆◆◆◆

Avenida da Igreja, 7 - C  
LISBOA

Este HOTEL preferiu as instalações frigoríficas que obedecem aos mais modernos processos técnicos de refrigeração, congelação e conservação de produtos, totalmente instaladas e construídas em AÇO INOXIDÁVEL pela

**REFRIGERAÇÃO POLAR, LDA.**

Rua da Emenda, 66 - r.c

Telef. 369016

LISBOA

**RODRIGUES & ALMEIDA, LDA.**

Serralharia Mecânica e Civil

OLHÃO

Telef. 72829

Fabricou e Montou as

**SERRALHARIAS DESTA HOTEL**

COMPANHIA DOS GRANDES ARMAZENS

**ALCOBIA**

Rua Ivens, 14

LISBOA

Telefone 326441

**MOVEIS PARA ESTE HOTEL**

**COLCHÕES**

**LUSOSPUMA**

Fabricados por

**SUNDETE S.A.R.L.**

sob patente da Farbenfabriken — Bayer

ELEVADORES



**Schindler**

Rua da Madalena 85, 2º - LISBOA

Telef. 362037

GRUPO ELECTROGÉNEO DE EMERGÊNCIA DEUTZ

— DE 200 KVA COMPLETAMENTE AUTOMÁTICO —

**MOTOPE**

RUA DA VITÓRIA, 88 — LISBOA

TELEFONES: 320106 - 323952 - 369420

**CASA DOS LINHOS**

DE

**TEIXEIRA DE ABREU & C.ª LIMITADA**

GUIMARÃES

Equipamento completo de roupas  
para a Indústria Hoteleira

Panos de linho — Atoalhados de mesa de linho e algodão — Atoalhados turcos — Colchas de fustão — Cobertores — Bordados regionais

PANOS PARA LENÇÓIS «INFANTE DE SAGRES» REGISTADO

Teleg. TEIXEIRABREU

TELEF. PPC 42209-42200

TODAS AS

**ALCATIFAS**

FORAM FORNECIDAS PELA

**Companhia União Fabril**

(C.U.F.)

LISBOA

**MARCIANO DE SOUSA JR. (HERDEIROS), L.ª**

OLHÃO — Telef. 72027

FORNECEU PARA ESTE HOTEL OS  
**MÁRMORES e as CANTARIAS**

Bairro dos Pescadores de Cabanas  
(Continuação da 1.ª página)

melhoramento, pelo sr. comandante Luís Fernando V. Pimentel, capitão dos Portos de Tavira, Vila Real de Santo António.

Surgiram como é natural em todas as iniciativas algumas dificuldades e a principal era a falta de terreno para a construção do Bairro, iniciaram-se demarques nesse sentido junto de alguns proprietários renitentes, mas, há sempre almas generosas que surgem nos momentos oportunos e assim actuam felizmente.

O sr. Silvério Pilar, grande amigo da freguesia da Conceição, terra dos seus ancestrais, num gesto magnânimo, resolveu oferecer à Junta Central das Casas dos Pescadores, terreno das suas propriedades ali existentes, para a construção do «Bairro dos Pescadores de Cabanas».

É justo assinalar a generosa oferta em prol dos homens do mar de Cabanas porque gestos desta natureza deveriam servir de exemplo a muitos que são incapazes de os ter e até procuram destruir ideias nobres.

Apraz-nos pois felicitar não só o nosso amigo sr. Silvério Pilar como também os pescadores de Cabanas que em breve terão a sua casa, embora modesta mas arejada, plena de comodidade e conforto.

Bem haja!

Ministério da Economia  
Secretaria de Estado da Indústria  
Direcção-Geral dos Combustíveis

EDITAL

Eu, Mário da Silva, eng.º-chefe da 2.ª Repartição da Direcção-Geral dos Combustíveis.

Faço saber que Túlio Guerreiro Eugénio pretende obter licença para uma instalação de armazenagem de gases de petróleo liquefeitos, com a capacidade aproximada de 600 litros, sítio em Tavira - Estrada da Assoca, concelho de Tavira e distrito de Faro.

E como a referida instalação se acha abrangida pelas disposições do decreto n.º 29 034, de 1 de Outubro de 1938, que regulamenta a importação, armazenagem e tratamento industrial dos petróleos brutos, seus derivados e resíduos e pelas do decreto n.º 36 270, de 9 de Maio de 1947, que aprova o Regulamento de Segurança daquelas instalações, com os inconvenientes de perigo de incêndio, são por isso e em conformidade com as disposições do citado decreto n.º 29 034, convidadas as entidades singulares ou colectivas a apresentar, por escrito, dentro do prazo de 20 dias, contados da data da publicação deste edital, as suas reclamações contra a concessão da licença requerida e examinar o respectivo processo nesta Repartição, Avenida Miguel Bombarda, n.º 6, em Lisboa.

Lisboa e Direcção-Geral dos Combustíveis, 30 de Março de 1966.

O eng.º chefe da 2.ª Repartição,  
Mário da Silva

SALAZAR

notícia para todo o Mundo

(Continuação da 1.ª página)

da maior curiosidade por parte dos estrangeiros, que veem em Salazar um Homem Universal

Regressei, há poucas horas, desse extraordinário centro de cultura que é Salamanca, onde, quer falando com gente do povo, quer conversando com pessoas de grande cultura, ouvi pronunciar com o maior respeito o nome de Salazar, ali tido e havido como um Homem de autêntica projecção mundial.

Em Salamanca tive o prazer de assistir às duas últimas lições do Primeiro Curso de Iniciação Jornalística, destinado exclusivamente a universitários, pronunciados pelo Redactor-chefe do diário madrilenho «Ya» e pelo Embaixador da Bolívia em Madrid e grande jornalista, D. Alfredo Alexander. Os problemas da notícia foram ali largamente debatidos e em Espanha, como em Portugal, as personalidades notícia tiveram adequado estudo. Pois tive a tentação de falar no Homem, sempre notícia, sempre ordem do dia, que os maiores jornais do mundo procuram e discutem, mas fiquei calado, não por receio, mas sim porque me repugnou referir Salazar, quando se evocava Kennedy, Fara Diba, o Xá da Pérsia ou Bárbara Huton...

Para mim, Salazar é a maior notícia do mundo de hoje!

O «New York Times», um dos jornais de maior tiragem na América do Norte, ao entrevistar Salazar, deu notícia de excepcional relevância, que as agências noticiosas se deram pressa em transmitir a todos os órgãos de informação, notícia no que se refere à evolução da vida portuguesa e à triplificação do seu nível desde 1926 até hoje, notícia sobre a presença de Portugal na OTAN, notícia na apreciação das atitudes americanas para com o nosso país, notícia na crítica construtiva às decisões de De Gaulle...

Toda a entrevista é extraordinária notícia, aquela notícia de paz que aqui reina, do progresso que se nota, da maneira como as instruções políticas se adaptaram à sensibilidade nacional, do aumento enorme da frequência das nossas universidades, notícia, em suma, duma Nação, a quem a Providência ofereceu a cultura, a inteligência e a dignidade patriótica de um Homem, que é — repito — a maior notícia do mundo: Salazar!

Ah, se eu fosse um aluno oficial do Curso de Salamanca, não perderia a oportunidade de pôr em evidência a notícia portuguesa, que é a autêntica mensagem de Salazar, publicada no «New York Times» e transmitida a todo o mundo pelas maiores agências noticiosas.

E que, além do mais, a entrevista tão tecnicamente perfeita, é uma lição de jornalismo dada por Salazar, que também foi jornalista.

Na hora própria e a pequena distância das comemorações do 28 de Maio, Salazar, que não sabe mentir, nem iludir, falou ao mundo com inteira verdade e só é pena que as Chancelarias, tão dominadas pelo medo e tão comprometidas pelos negócios sombrios, não possam ou não queiram compreender, na totalidade, os juízos, as apreciações e as dúvidas do nosso Presidente do Conselho.

A carreira aérea  
Londres - Faro

(Continuação da 1.ª página)

para o seu progresso turístico.

A fechar os brindes falou o sr. dr. Ramão Duarte, Governador Civil do Distrito, que agradeceu às Companhias de Aviação a prestimosa colaboração dada ao Algarve com vista à sua propaganda turística.

Terminou assim aquele almoço de confraternização que reuniu à mesa em alegre convivio, cerca de duzentos convidados portugueses e ingleses e em que todo o repasto foi servido à base de comida genuinamente algarvia.

HOTEL VASCO DA GAMA

MONTE GORDO  
ABERTO TODO O ANO

1.ª CLASSE-A — 200 QUARTOS  
RESTAURANTE — BOITE — BAR — PISCINA  
Telef. 321 - 322 - 323 VILA REAL DE SANTO ANTONIO

Informações fiscais

Obrigações Fiscais durante o mês de Abril:

**Contribuição Industrial grupo A** — Apresentação, até ao dia 30, das declarações modelo 2, em triplicado, pelos contribuintes deste grupo.

**Contribuição Industrial grupo B** — Os contribuintes com contabilidade organizada (livros selados) deverão apresentar até 15 deste mês as declarações modelo 3, em duplicado, no concelho onde tiver o estabelecimento principal ou a sede, conforme se trate de pessoa singular ou colectiva. Havendo filiais, sucursais, agências delegadas, qualquer outra forma de representação permanente ou instalações comerciais ou industriais em concelhos ou bairros diferentes dos do estabelecimento principal ou da sede, apresentar-se-á também igual declaração, mas em triplicado, nas Repartições de Finanças de cada um deles, mas sómente em relação às actividades ali exercidas. (§ único do artigo 56.º do Código da Contribuição Industrial).

**Contribuição Industrial grupo C** — Está a pagamento a 1.ª prestação ou a prestação única deste grupo durante este mês, sem qualquer acréscimo.

**Contribuição Predial** — Até 30 deste mês deverá ser paga a 2.ª prestação desta contribuição, quando dividida em 4 prestações. **Imposto de Capitais — Secção A** — Também durante este mês está a pagamento à boca do cofre este imposto numa só prestação.

**Imposto de Compensação** — Até 30 deste mês deverá satisfazer o pagamento adiantado deste imposto, respeitante ao 2.º trimestre de 1966.

**Imposto Profissional** — Está à reclamação até 15 deste mês, a fixação do rendimento colectável dos contribuintes deste imposto, a qual deverá ser feita a comissão distrital (artigo 15.º do Código do Imposto Profissional).

**Taxa Militar** — A partir de 1 deste mês até 31 de Maio deverá proceder-se ao pagamento voluntário da taxa militar.

Durante este mês os mancebos de que conste nas actas das reuniões das juntas de recrutamento que são inaptos para o trabalho e para angariar meios de subsistência e não paguem qualquer contribuição ao Estado, devem apresentar na Repartição de Finanças da área de residência a declaração modelo 4.

**Sociedades** — Todas as sociedades existentes em 31 de Dezembro último devem remeter ao Instituto Nacional de Estatística de 1 a 15 do corrente um verbete estatístico devidamente preenchido, respeitante ao ano de 1965.

TOTOBOLA

32.ª jornada 17/4/966

Nome: «Povo Algarvio»  
Morada: TAVIRA

- 1 Porto - Sporting . . . 1
- 2 Leixões - B. Mar. . . 1
- 3 Tirsense - Vianense . . 1
- 4 Rio Ave - Avintes . . . x
- 5 Lus. V. M. - Feirense . . x
- 6 Bucelense - Tramagal. . 2
- 7 Sesimb. - Odivelas. . . 1
- 8 Guimarães - Bragança . 1
- 9 Braga - Sanjoanense . . 2
- 10 C Branco - A. Viseu . . . x
- 11 Leões - Portaleg . . . 1
- 12 Sesimbra - Setúbal. . . 2
- 13 C. Piedade - Benfica . . 2

Jorge Cruz

Livros

e Revistas

**Ciência e Técnica Fiscal** — Recebemos o n.º 84, do Boletim da Direcção-Geral das Contribuições e Impostos, cujo número compreende Estudos, Documentos, Jurisprudência, Resoluções Administrativas, Notícias, etc., que são de interesse para os que se dedicam aos assuntos de Finanças.

**Eva** — Recebemos o n.º 1130, referente a Março, desta revista feminina de actualidades que é sem dúvida uma das mais preferidas pelas senhoras portuguesas.

O presente número insere artigos, reportagens, comentários, crónicas e fotos dignas de apreciação além das suas habituais secções de modas, antologia, etc.

**Terras de Portugal (Fafe)** — Neste seu primeiro número esta simpática revista refere-se na sua reportagem à importante Vila minhota de Fafe, sala de visitas da nossa bela província do Minho.

Aproveitamos o ensejo para felicitar na pessoa do seu ilustre Director sr. Herculano Costa Ferreira, todo o seu corpo redactorial pela comemoração do seu 38.º aniversário com votos de muitas prosperidades para a sua revista.

**Medicina Natural** — Publicou-se o n.º 3 referente a Março, desta revista mensal de naturismo.

Do seu excelente sumário extraem-se muitos ensinamentos dignos de registo e que afinal muito contribuirão para uma vida sã.

**Obras de Shakespeare** — Recebemos o fascículo n.º 36 desta excelente obra que está a atingir o seu fim.

Trabalho arrojado e digno de figurar nas bibliotecas mais exigentes. Toda a maravilhosa obra do eminente escritor inglês, numa esmerada tradução, nos oferece agora o prazer de apreciar umas tragédias que marcaram lugar de relevo na história da literatura inglesa.

Ainda é tempo dos nossos leitores adquirirem todos os fascículos por meio de assinatura enriquecendo assim a sua estante.

P. S. P. de Faro

A P.S.P. de Faro, no dia 24 de Março, no período das 15 às 19 horas, realizou uma operação stop, para o trânsito de veículos, com 4 postos em Faro, 1 em Olhão e 1 em Portimão, com os seguintes resultados:

Veículos fiscalizados, 3266; infracções verificadas, 65; mandados a apresentar no comando para inspecção de velocípedes motorizados, 9.

Foi capturado um indivíduo por condução ilegal, que foi remetido ao tribunal, com o respectivo processo.

Esta operação foi dirigida pelo chefe de esquadra, sr. Ulbino Augusto Celgas.

Notícias Pessoais

Partidas e Chegadas

Há dias deu-nos o prazer da sua visita o nosso presado amigo sr. Ernesto Tabares Pimenta, residente na capital.

No gozo de férias encontra-se nesta cidade o nosso conterrâneo e assinante sr. Rui João Baptista Soares, aluno da Faculdade de Ciências de Lisboa.

Foi colocado no C. I. S. M. I. desta cidade, o sr. Capitão Henrique Bernardo Ramos Jr, filho do sr. Henrique B. Ramos proprietário do «Café Algarve» em Faro.

A fim de assistir às festividades religiosas da Semana Santa, partiu para Sevilha, o reverendo Padre Francisco Assis Dias de Araújo, Capelão Militar, que teve a gentileza de vir à nossa Redacção deixar o seu cartão com votos de Páscoa Feliz, que agradecemos e gostosamente retribuimos.

Com sua família esteve nesta cidade, dando-nos o prazer da sua visita o nosso redactor desportivo sr. Jorge Cruz, ajudante de verificador, residente em Almada.

De visita a seus pais encontra-se em Tavira, com sua família, o nosso prezado amigo e conterrâneo sr. João Bruno da Rocha Prado, agente técnico de Engenharia.

Compra e Venda

DE Propriedades

e Colocações de Capitais ao juro de 8% ao ano com garantia.

Consulte:

MÁRIO DE JESUS RAMOS

Telef: 276 01 08 - 27 23 47

Rua Fernão Lopes, 5 - 1.º E.

ALMADA

O Fado da Severa ao «Pop»

Uma grande reportagem da FLAMA que dedica a capa a Amália Rodrigues

Uma equipa de reportagem da FLAMA percorreu arquivos, bibliotecas, casas do povo, falou com compositores e contactou para elaborar uma grande reportagem sobre a história da canção nacional, desde a Severa a Maria da Fé (do «pop-facto»). A capa é dedicada a Amália Rodrigues, a «Severa» dos nossos dias, que em breve levará a sua arte para além da cortina de ferro, até Varsóvia. Mas a FLAMA, sem dúvida, a melhor revista portuguesa de actualidades, traz, como sempre, outros motivos de interesse: «Lé-lé» — a vida não é só ritmo; «Gêmeos não responde»; «Amaury; um sonho chamado Pélé»; «Isabel Wolmar; o regresso da loucura»; «Cinema: o bebé tem 70 anos», além de todas as suas acções habituais.

NECROLOGIA

Francisco da Silva Francés

Faleceu em Olhão o sr. Francisco da Silva Francés, natural de Lagoa, proprietário da Pensão Bela Vista Deixou viúva a sr.ª D. Celeste Ramos Aurélio Francés e era pai dos srs. Osvaldo Marcos da Silva Francés, empregado da Shell e Humberto Marcos Francés, funcionário dos C.T.T., em Lisboa.

VENDEM-SE

Duas courelas, de terra de semear, com árvores de fruto no sítio da Bordeira, freguesia de Santa Bárbara de Nexe, concelho de Faro

Dirigir a Rosalinda de Brito Mendonça  
Rua Marreiros Neto, 69

LAGOS

seja dos primeiros a procurar o

e a beneficiar das vantagens que

sonapgás

lhe vai oferecer por ser dos primeiros a assinar contrato

depositário

sonap

gás



Robbiallyac

É com bastante satisfação que temos tido conhecimento do comportamento meritório que a equipa do Ginásio Clube de Tavira, tem tido, no grande Prémio Robbiallyac que termina hoje em Lisboa.

É este comportamento é tanto mais de salientar quando é certo, que os briosos corredores, devido a não terem tido provas velocipédicas no Algarve, não se encontravam devidamente rodados.

Para além, porém, do valor atlético dos corredores, justo é também destacar e agradecer a atitude compreensiva e inteligente do Sr. Matias Celerico Palma, industrial e proprietário da Praia-Verde e do Restaurante Chicote, que cedeu a sua publicidade ao Ginásio.

Sem a intervenção do Sr. Matias Celerico Palma, o Ginásio não poderia, por falta de meios, praticar ciclismo.

Todos os tavirenses, e mesmo todo o Algarve, devem-lhe mais este favor.

O «Povo Algarvio» ao realçar este facto, pretende sómente fazer justiça, e expressar a sua quota parte de agradecimento.

Bem haja.



Misericórdia de Tavira — Serviços Clínicos para o mês de Abril de 1966.

Enfermarias e Maternidade — Drs. António José Cohen, Morais Simão e D. Maria João Correia.

Clínica Geral — De 1 a 15, Dr. António José Cohen, às 18 horas. De 16 a 30, Dr. Morais Simão, às 18 horas.

Aos Domingos e Feriados não há consultas.

Cirurgia — Dias 2, 16 e 30, Drs. Renato Mansinho da Graça e José João Vila Lobos, às 14 horas.

Obstetria e Ginecologia — As terças-feiras, às 9 horas, Dr.ª D. Maria João Correia.

Oftalmologia — As sextas-feiras, às 11 horas, Dr. Emilio Campos Coroa.

Profilaxia Mental — Dia 23, Dr. Manuel da Silva, às 15 horas.

Dispensário do I.A.N.T. — De 1 a 15, Dr. Morais Simão, às 18 horas. De 16 a 30, Dr. Jorge Correia, às 18 horas.

Teatro António Pinheiro — Espectáculos da Semana.

Hoje — Em matinée e soirée *Passagem de nível*, com Madalena Iglésias e Virgílio Teixeira. Em complemento, *Bola ao Centro*, com Maria Domingas e José Amaro, 12 anos.

Farmácia de serviço — Está de serviço urgente durante a presente semana a Farmácia Aboim.

(Continuação da 1.ª página)

Feliz ou infelizmente os tempos são outros e a linguagem florida caducou para dar lugar a termos mais prosaicos, próprios para apresentar temas de interesse social, como são os que a Imprensa de hoje procura usar.

Entretanto, neste Domingo da Páscoa do Senhor em que o mundo vegetal parece adivinhar a revivescência que se opera no homem e a ela se associa não ficará talvez mal ultrapassar a chã singela dos assuntos estritamente utilitários e convidar o leitor a compartilhar do ambiente festivo que se comemora.

Quando se transitava dum século para outro, nos tempos de ouro de Roma Imperial, havia solenidades especiais chamadas Festas Seculares, e durante os dias em que eram celebradas, a tristeza tinha de ser arredada do espírito dos Romanos, mesmo em face do óbito ou de alguma calamidade.

Em Domingo de Páscoa, a festa mais alegre de todo o calendário, as tristezas particulares ou colectivas deveriam encontrar-se banidas do espírito humano.

A mudança de século, por pouco banal que seja, não se parece com o regresso à vida, de alguém que passou pelos umbrais da Treva.

Os crentes regozijam-se com Cristo, na certeza de que resuscitou e a sua alegria deve-se a todos, em todos os sentidos.

A alegria faz falta no mundo actual. Se a Primavera não deixou de ser alegre, se a terra voltou a envergar o seu vistoso colete de flores louças porque há-de o homem, mais ajudado pelas conquistas do saber, ter perdido o seu riso franco de outrora, o seu entusiasmo pueril, o seu interesse por qualquer ninharia graciosa?

Porque deixou há muito o seu natural humano e se refugiou no convencional, no desejo de arvorar-se ao mais alto escalão da colectividade, com receio de ser censurado, ridicularizado ou mal interpretado?

Todavia vai sendo tempo de varrer a mal entendida elegância convencional, o snobismo e o espírito macaqueiro, como se varreram das letras os estilos empolados e bombásticos.

E na Páscoa, passagem da morte à vida, passagem do inverno à primavera, festejemos também a passagem da carunha sorumbática e aparatosa, à sã e natural alegria de que a natureza nos dá o exemplo.

Bailes da Páscoa

Hoje, realiza-se na Sociedade Orfeónica de Amadores de Música e Teatro, o tradicional Baile da Páscoa, o qual será abrilhantado pelo conjunto Isolina Granja.

Também no Clube de Tavira realiza-se esta noite, o tradicional Baile da Páscoa.

Pequenos Apontamentos

TERRAMOTO

O Senhor Ministro da Economia pela publicação de dois decretos substituiu, há pouco tempo, a vigência de mais de 70.

Sentimos um arripio de horror quando em tal pensamos. Mas então como nos havemos de governar sem este labirinto de artigos e parágrafos em que nos embrenhamos à procura duma saída? Esta engrenagem é como um problema de palavras cruzadas em que todos procuram a solução, sem a encontrar. Leis claras, limpidas, sem subterfúgios, é um sonho que nos entorce.

Por nós não as podemos conceber. O que val fazer tanta gente afadigada, em procurar uma fuga no meio do dedalo da legislação? Esta decisão do sr. Ministro da Economia assemelha-se a um terramoto.

Votamos pelos requerimentos, officios, estatísticas, onde tantos se sacrificam no trabalho rebolando-se de puro gozo. Levámos quinze anos à espera que nos dissessem se era válido um documento que apresentáramos. Que graça tinha que nos dessem logo a resposta? Que esforço representava isso? Foi preciso tempo para amadurecer.

Por cima da abertura de recepção de uma repartição ministerial aliás de pouco movimento, vimos escrito: «Por ordem do sr. Director Geral os documentos aqui entregues só podem ter resposta 48 horas depois da entrega». Na verdade, que importância teria uma Repartição que atendesse logo o público?

Era inconcebível e ridículo.

CAUTELA

Não nos cansamos, não nos cansaremos em recomendar cuidado com as crianças.

Diz-se que o diabo disparou uma tranca...

Pois lá vinha a notícia: um menino de 10 anos a brincar com uma espingarda que o pai inadvertidamente arrumara a um canto, matou um irmão de 11.

Para a sua imprevidência deve ter este pai como castigo um remorso eterno, pesado como chumbo e doloroso como chaga viva.

LEMBRANDO...

Segunda-feira de Páscoa. Começava, não sabemos se ainda começa, a festa em honra de Nossa Senhora da Arrábida em São Lucar do Guadiana, à beirinha do rio. Muito pitoresca e tradicional nas suas manifestações, principiava por uma dança, na Igreja, em frente da imagem que acompanhava em todo o percurso sempre dançando.

Quem se lembra do velho cura D. Miguel, tão amigo dos portugueses, tão ruidoso e expansivo que uma vez em meio do sermão desceu do púlpito para ir ao coro buscar pelas orelhas uns garotos que lá traquinavam e voltou à sua prédica como se nada a houvesse interrompido?

CORVOS

Numa das últimas rusgas que os fiscais da repressão à carestia realizaram, foi apanhada uma agência funerária que só tinha levado a mais num funeral a bagatela de oito contos.

Os traficantes são como os corvos: até sobre os cadáveres tripudiam.

BACALHOEIROS

Lá vão mais uma vez para a rude faina dos mares frígidos do norte os bacalhoeiros. Rezou missa em seu louvor, nos Jerónimos, e lançou-lhes a bênção o senhor Bispo do Algarve, o bispo do mar.

Providencial esta escolha pois o prelado veio de Ilhavo de onde são naturais os valentes pescadores que, com os da Fuseta, formam a maioria das campanhas. Comovidamente saudamos os heróis que, humildes e abnegadamente, expõem a sua vida numa luta de canseiras para que aos seus semelhantes não falte o manjar que os delicia e robustece.

O DIVÓRCIO

O casamento é um acto grave, o mais grave que o homem e a mulher praticam na sua passagem por este mundo de misérias. Por isso só concordamos com o divórcio em casos de razões profundas e imutáveis. Trocar o cônjuge como quem muda de camisa não está ao alcance do nosso entendimento nem da nossa sensibilidade. Por isso inteiramente aplaudimos e com ele absolutamente concordamos, o divórcio concedido à mulher de um actor americano que foi condenado ao pagamento de uma pensão mensal de 15 contos à requerente e ao filho, por ter demorado 7 horas em lançar uma carta no correio. Quanta salvia não gastaria o monstro em colar a estampilha. Com justiça assim até a gente se regista.

ALEIJOES

Quando aos domingos vamos

Quatro Estudos em jeito de conferência

(Continuação da 1.ª página)

ção», homenagem e palestra que tiveram lugar na sessão comemorativa do 108.º aniversário da Associação Montepio dos Artistas, realizada em Faro, na Sociedade Recreativa Farense.

«Sobre Antero do Quental», palestra proferida no Clube Popular de Faro, em 1940, e, mais tarde, em Tavira, na Sociedade Orfeónica de Amadores de Música e Teatro.

Eis o título das quatro palestras que o distinto advogado, nosso prezado amigo e colaborador sr. dr. Carlos Picoito acaba de dar à estampa, reunidas num interessante volume e que dedica a seus pais, aos seus antigos professores da Faculdade de Direito de Lisboa, aos seus professores do Liceu de Faro, ao seu antigo «patrono» o jurista dr. Mário de Castro e ao dr. Joaquim de Magalhães, professor do Liceu de Faro.

Não pretendemos de modo algum fazer uma crítica à obra mas simplesmente felicitar o Homem do Foro, o estudioso, que aproveitou todos os momentos disponíveis, para escrever quer sobre assuntos da sua vida profissional, quer sobre temas literários, sendo brilhante em ambos.

Dada a velha e cordial amizade que liga este jornal ao dr. Carlos Picoito, priva-nos, até certo ponto, de sermos mais expansivos nas nossas considerações para não aguçar o despeito e mesmo a peçonha de alguns seres de inteligência tacanha que pouco ou nada produzem.

Mas é justo que se diga que o dr. Carlos Picoito é um escritor com alma de artista e que faz parte integrante dos valores algarvios da nossa geração.

Que a sua modéstia nos perdoe. Apraz-nos agradecer mais este seu precioso volume, que consideramos um belo foliar desta Páscoa de 1966.

Igualmente registamos com muito apreço as palavras amigas com que nos mimoseia na sua dedicatória e ao colocarmos o simpático livro na nossa estante, como se fosse um escapate do nosso próprio coração, formulamos um pedido ao seu autor: que continue, pois temas não faltam à sua prodigiosa imaginação.

Cinema Santo António FARO

Hoje, por ser dia festivo, às 15,30 e às 21,30, *Fim de Semana em Londres*, 12 anos.

Terça-feira, a pedido, a última exibição de *Os Insaciáveis*, filme fora de série, 17 anos.

Quarta-feira, em espectáculo elegante, *O Vampiro de Dusseldorf*, 17 anos.

Quinta-feira, aos preços de Domingo e em contrato especial, *Matrimónio à Italiana*, com Sophia Loren e Marcello Mastroianni, 17 anos.

Sexta-feira, *Jerónimo*, (aventuras) e *De vento em popa*, (comédia), 12 anos.

Sábado, em matinée e soirée, António Prieto no seu novo filme, *Um beijo na Primavera*, 17 anos.

Domingo, de tarde e à noite, *A vida amorosa de Moll Flinders*, com a linda actriz Kim Nonak, 17 anos.

Propriedade

com as principais árvores do Algarve

a 10 quilómetros de Faro e situada num dos melhores locais onde se pode disfrutar as melhores paisagens do Algarve, em Santa Bárbara de Nexe

Dirigirem-se à firma

JOÃO RODRIGUES BARRETO Avenida Eduardo Rios, 7 ALBUFEIRA

até ao mercado encontramos uma criança num velho carrinho expondo o aleijão dos seus pés à consideração pública. Não queríamos a criança encerrada em casa para que não nos compungisse a sua fealdade física; revoltá-nos, sim, que ela tenha de a expor para obter o seu sustento. Quando se evitarão estas cenas?

A «INTAR» marca o seu prestígio

(Continuação da 1.ª página)

de informação, tendo palavras de carinho para a Palavras Regional, salientando o esforço que está a ser feito pela «Intar», para impôr novos métodos de trabalho a fim de alcançar excepcional prestígio nos mercados de tabacos nacionais e estrangeiros.

Interpretando o sentir da Imprensa Regional usou da palavra o representante do nosso prezado colega «Jornal de Sintra», sr. Augusto Krusse Afflalo, felicitou o sr. Eng. Frederico Ulrich e desejou prosperidades para a «Intar», que se considera uma nova força na vida da Nação.

Falou depois o sr. Dr. Duarte Boiça, director de vendas, que dissertou sobre o êxito alcançado na Feira Internacional de Bruxelas, com os tabacos da «Intar».

Em seguida os convidados visitaram as instalações de Cabo Ruivo, onde tiveram ocasião de apreciar os modernos maquinismos e as transformações porque passa a folha de tabaco até transformar-se num sabroso cigarro.

Terminada a visita foi oferecido um «Porto de Honra» na cantina da fábrica.

A 1.ª Selecção Mundial de Tabacos alcançaram prémios: «Intar» — medalha de ouro e todas as outras, medalhas de prata.

Desejamos muitas prosperidades à «Intar» e agradecemos a gentileza do convite que nos endereçou.

NA SOLUÇÃO DO PROBLEMA HABITACIONAL

(Continuação da 1.ª página)

Ainda no passado dia 19 de Março, o titular da pasta das Corporações e Previdência Social se deslocou a Cascais, onde procedeu à inauguração, na Torre, de um conjunto habitacional constituído por dez prédios iguais com quatro pisos cada, agrupados em blocos de doze fogos, sendo as rendas de 250 e 300 escudos cuja construção orçou em 6700 contos. O bairro foi construído pela Federação de Caixas de Previdência — Habitções Económicas, com a colaboração da Câmara Municipal de Cascais.

Este Município tem dado todo o seu apoio à resolução do problema habitacional dos seus utentes e, mercê das facilidades por ele concedidas na obtenção de terrenos para os beneficiários da Previdência, dentro da melhor política de acesso ao lar, já foram emprestados a trabalhadores para construção ou aquisição da sua casa, só no concelho de Cascais, cerca de cinquenta mil contos, o que é notável se compararmos com a totalidade dos empréstimos feitos, até este momento, para o mesmo fim, em todo o País, que é de seiscentos mil contos.

Brevemente serão inaugurados mais dois agrupamentos: da Madorna, na Parede com 144 fogos, para rendas de 250 e 300 escudos, empreendimento no valor de 8200 contos; e do Rosário, em Cascais, com 120 fogos, e com rendas de 350 e 400 escudos, onde serão gastos 8500 contos.

Isto é apenas um pequeno apontamento do muito que, em matéria de política habitacional se tem feito por todo o País e os bairros a inaugurar por todo este ano, nas comemorações do XL aniversário da Revolução Nacional, são disso prova evidente.

A. P.

**J. A. PACHECO**  
TAVIRA

Fábricas de moagem de farinha espoada e ramas

Uma maquinaria completa aliada a um escrupuloso fabrico fazem com que os produtos das fábricas

**J. A. PACHECO**  
tenham a consagração do público que os consome.

TELEFONE 13 APARTADO 13